

# Tasa de terminación del tráfico en una red móvil

15 de junio de 2005

Buenos Aires, Argentina

# Recomendación UIT-T D.93

- **Tasación y contabilidad en el servicio telefónico internacional móvil terrestre (prestado mediante sistemas radiocelulares)**

## ■ Principios de tasación

■ 2.1 La estructura y el nivel de las tasas en cualquier país son un asunto nacional.

■ La tasa deberá comprender normalmente dos elementos:

- – un elemento de acceso a la red;
- un elemento de utilización de la red.

# Principios de contabilidad

- Las tasas de distribución para el tráfico internacional deben orientarse a los costes, aplicarse de manera no discriminatoria y reflejar los principios de la Recomendación UIT-T D.140.

# Principios de contabilidad

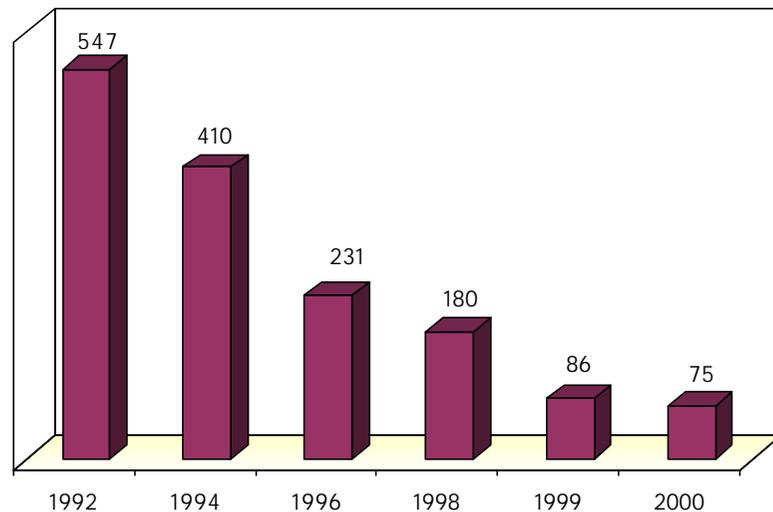
- El tráfico internacional que termine en una red móvil se contabilizará:
- a) a la tasa IDD para la relación de que se trate o;
- b) en las relaciones en que se hayan acordado tasas orientadas a los costes, y cuando los costes de terminar el tráfico en una red móvil sean distintos de los correspondientes a la terminación del mismo en red fija, podrán convenirse bilateralmente tasas separadas para ambos tipos de tráfico. En cada caso las tasas aplicables al tráfico fijo y al móvil deben orientarse a los costes, basándose en los costes de la terminación de tales tráficos. La diferencia entre ambas tasas debería ser lo más pequeña posible.



# Reducción de los precios del acceso móvil, media mundial, en USD, 1992-2000

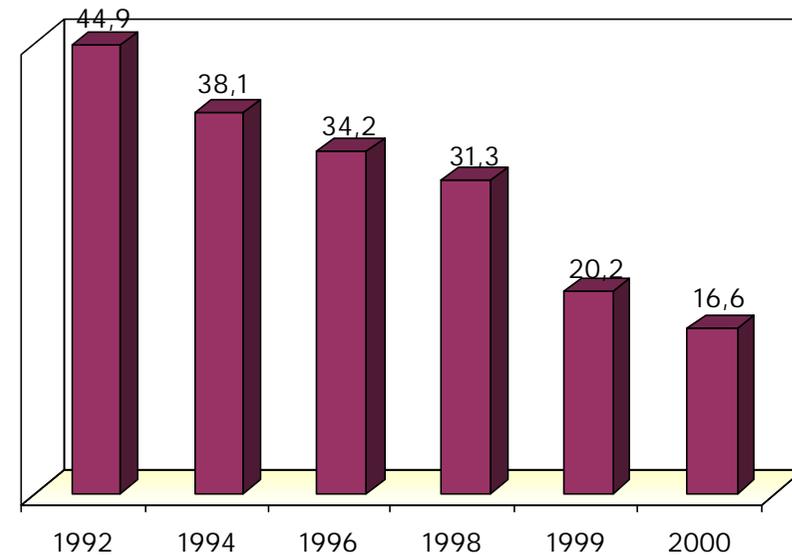
## Tasa de conexión, en USD

TCCA, 1992-2000 = -32,1% p.a.



## Abono mensual, en USD

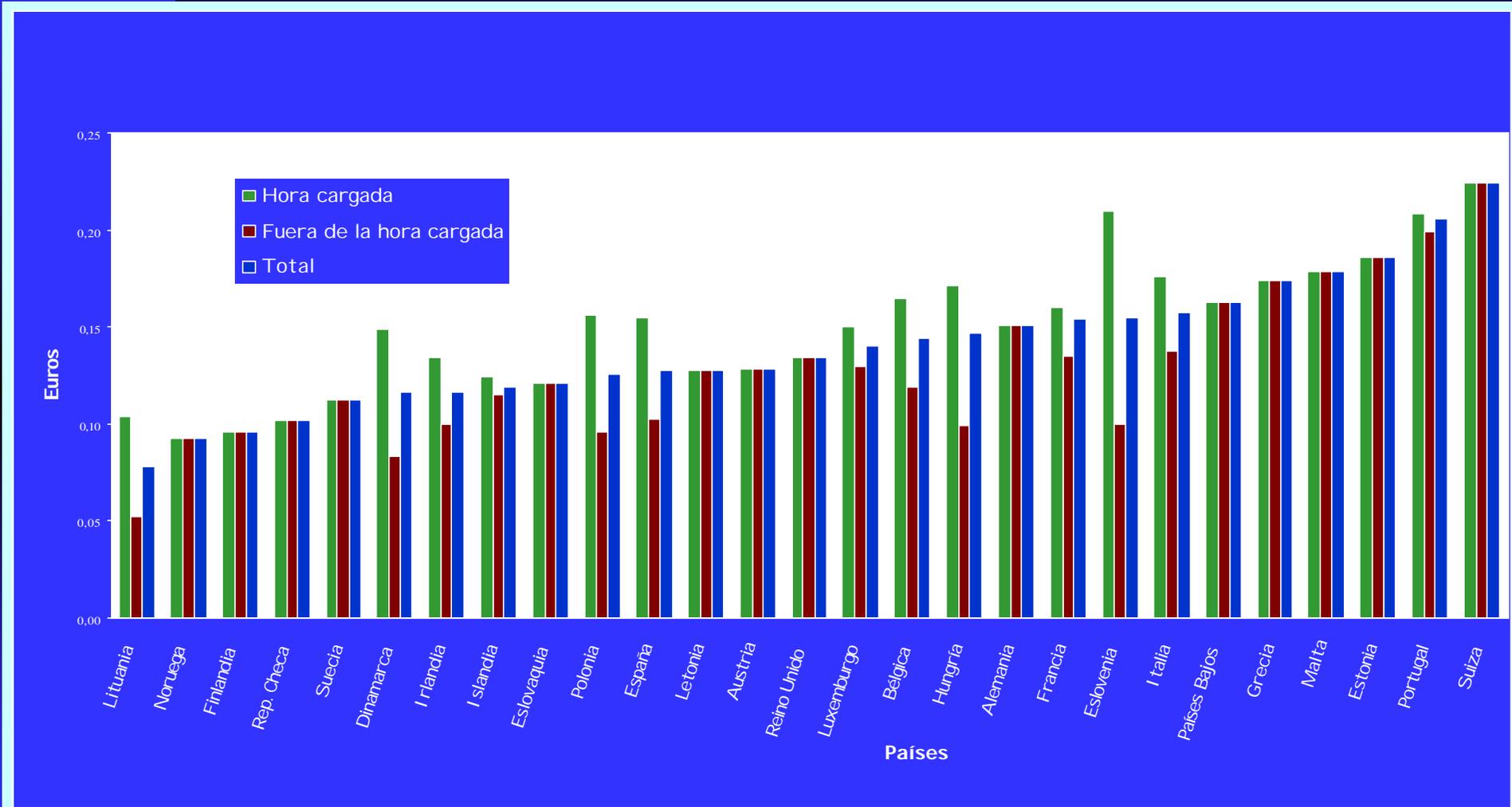
TCCA, 1992-2000 = -9,2% p.a.



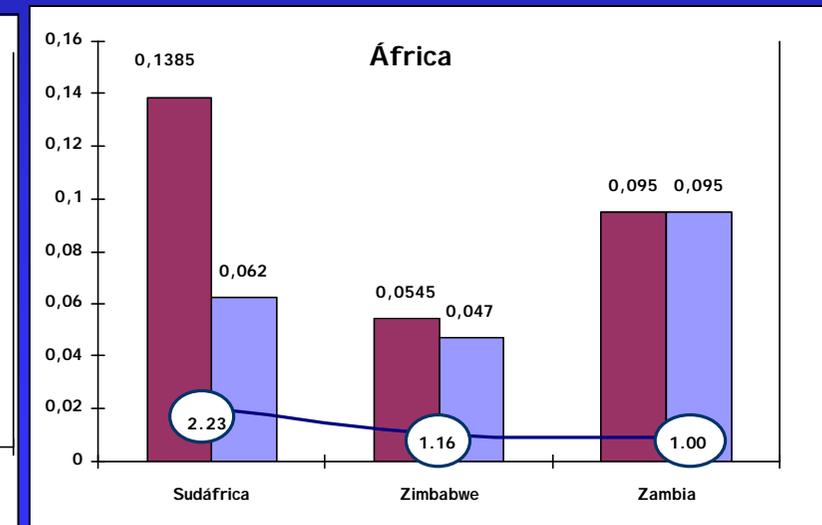
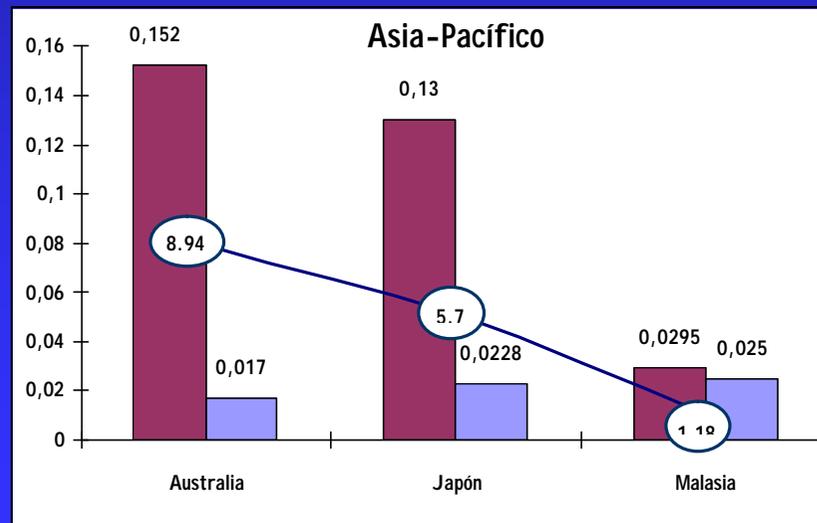
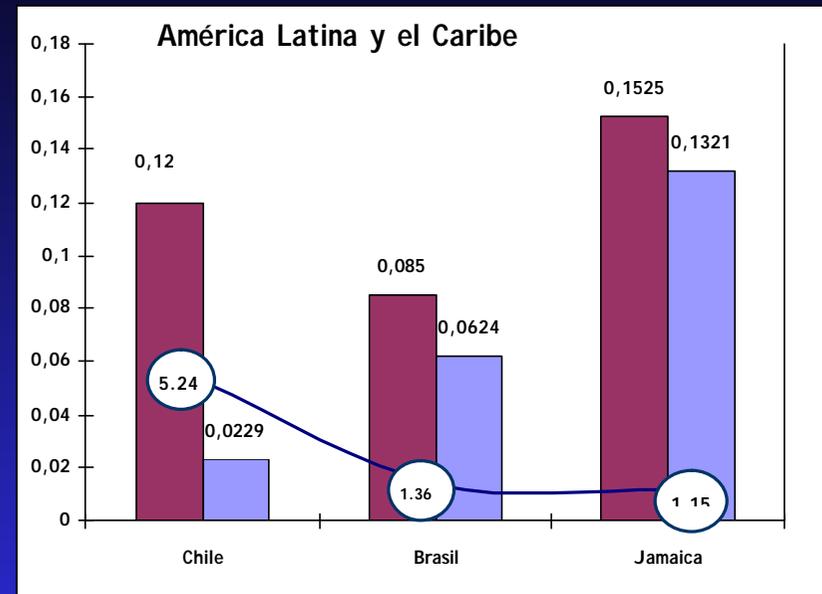
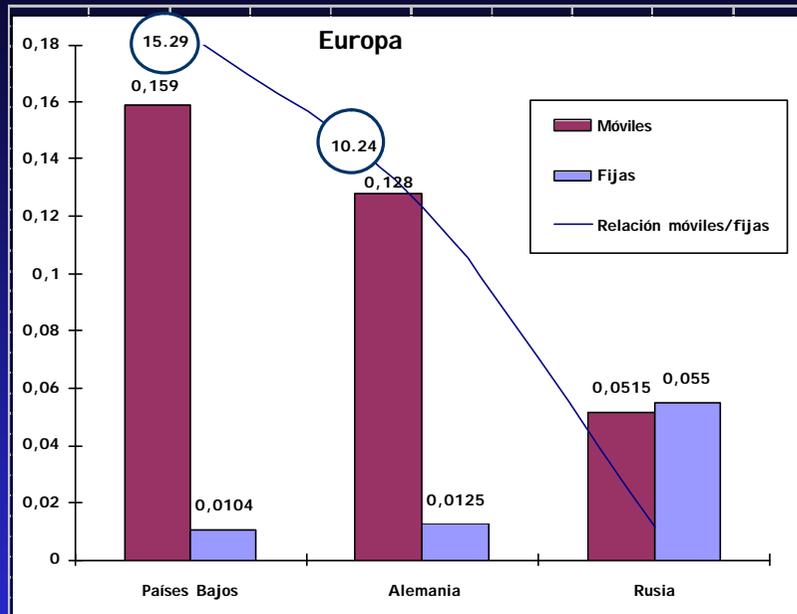
*Nota: TCCA = Tasa compuesta de crecimiento anual.*

*Fuente: Informe de 1999 sobre el Desarrollo Mundial de las Telecomunicaciones:  
Telefonía móvil celular, UIT.*

## Tasa media de terminación del tráfico en una red móvil (países europeos, julio de 2004)



# Tasas de liquidación en redes móviles y fijas, relación móviles/fijas



Datos de la FCC

Aviso de información pública

Octubre de 2004

# Repercusiones

- Caso omiso de los principios de la Recomendación UIT-T D.93.
- Pago por tráfico saliente de la mayoría de los países en desarrollo a los países desarrollados.
- Aumento continuo de los precios locales de las llamadas a larga distancia – incidencia en la obligación del servicio universal.
- Falta de apoyo a la UIT.

# Vía del progreso

- Reglamento y normas locales que defiendan los intereses locales...Jamaica.
- Necesidad de mecanismos (internacionales) para la solución de controversias.
- Medidas conjuntas.
- Otras modalidades, como el reenrutamiento.

Muchas gracias

Cleveland Thomas  
cathoma1@tstt.co.tt